

واسكان الرآء وفتح لجم بلدة صغيرة يسكنها جماعة من اولاد الهبي⁽¹⁾ وهم طائفة من تجار اليمن اكثرهم ساكنون بصعداء ولهم فضل وكرم وإطعام لابناء السبيل ويعينون الحجاج ويركبونهم في مراكبهم ويزودونهم من اموالهم وقد عرفوا بذلك واشتهروا به وكثر الله اموالهم وزادهم من فضله وأعانهم على فعل الخير وليس بالارض من يماثلهم في ذلك إلا الشيخ بدر الدين النقاس الساكن ببلدة القحمة فله مثل ذلك من المآثر والانتثار وأقمنا بالسرجة ليلة واحدة في ضيافة المذكورين ثم رحلنا الى مرسى الحادث ولم نزل به ثم الى مرسى الابواب⁽²⁾ ثم الى مدينة زبيد مدينة عظيمة باليمن بينها وبين صنعاء اربعون فرسخا وليس باليمن بعد صنعاء اكبر منها ولا

C'est une petite ville, habitée par une troupe des fils d'Allahba, qui sont une peuplade de négociants du Yaman, dont la plupart habitent Sa'dâ (*Sa'dah*). Ils sont remplis de mérite et de générosité; ils donnent à manger aux voyageurs, assistent les pèlerins, les embarquent sur leurs bâtiments, et les approvisionnent pour la route avec leur argent. Ils sont connus sous ce rapport, et sont célèbres pour cela. Que Dieu augmente leurs richesses, qu'il multiplie ses faveurs envers eux, et les aide à faire le bien! Il n'y a point dans aucun pays de personnage qui les égale en cela, excepté le cheikh Bedr eddîn Annakkâs, demeurant dans la ville de Kahmah (petite cité dans le Yaman). Il accomplit de pareilles actions mémorables et de semblables bienfaits. Nous restâmes une seule nuit à Sardjah, jouissant de l'hospitalité des gens susmentionnés. Puis nous nous rendîmes au Port-Neuf, sans y mettre pied à terre, ensuite au Havre des Portes, et enfin à la ville de Zebîd.

C'est une grande cité du Yaman, à quarante parasanges